

nadace  
proměny



2014

výroční  
zpráva



# obsah

▶ o nadaci	2–3
▶ parky	4–6
▶ zahrada hrou	7–13
▶ vzdělávání	14–15
▶ úspěchy	16–17
▶ ...ještě v roce 2014	18–19
▶ finanční zpráva	20–33
▶ výrok auditora	34–35
▶ poděkování	36
▶ kontakt	37
▶ formální náležitosti	38

# o nadaci

## kdo jsme a co chceme

Nadace Proměny je česká soukromá nezisková organizace, kterou v roce 2006 založil pan Karel Komárek. Pomáhá proměňovat městské prostředí se zapojením místních obyvatel a rozvíjí povědomí společnosti o architektuře, krajinné tvorbě a vlivu prostředí na člověka.

Chceme přispět k tomu, aby se v České republice stal kvalitně řešený veřejný prostor přirozenou součástí života ve městě, aby se do jeho souvisejících proměn více zapojovala široká veřejnost a aby městské prostředí nabízelo více vhodných příležitostí pro zdravý rozvoj dětí.

Měštům a školám poskytujeme granty, odbornou podporu a konzultace. Iniciujeme zapojování dospělých i dětí do proměn konkrétních míst. Věnujeme se všeobecné osvětě, pořádáme tvůrčí dílny, inspirujeme dobrými příklady.

## naše principy

### ► proměna krok za krokem

Zakládáme si na komplexním pojetí naší podpory: kromě grantu zahrnuje také odborné konzultace, vzdělávání, pomoc se zapojováním veřejnosti a komunikační podporu během celého projektu.

### ► s lidmi a pro lidi

Ústředním bodem všech našich aktivit jsou lidé. Veřejnost – hlavního uživatele veřejného prostoru – zapojujeme v každé etapě proměny.

### ► proměny míst i myšlení

Důležitou součástí každé proměny je i změna způsobu, jakým lidé o svém okolí přemýšlejí. Velkou část našich aktivit proto zaměřujeme na všeobecnou osvětlu a vzdělávání od nejranějšího věku.

### ► proměny bez šablon

Respektujeme jedinečnost každého místa i každé komunity. Podporujeme projekty, které vznikají s ohledem na přání veřejnosti a zároveň zachovávají a rozvíjejí genia loci.

## **jak pomáháme**

### **► program Parky**

V rámci programu Parky umožňujeme českým městům obnovit parkově upravená veřejná prostranství. V každém projektu iniciujeme zapojování obyvatel města a spolupráci se zkušenými odborníky. Organizujeme architektonické soutěže, pořádáme workshopy pro veřejnost a podporujeme další rozvoj a ožívování míst také po dokončení jejich proměny.

### **► program Zahrada hrou**

Prostřednictvím programu Zahrada hrou pomáháme proměňovat české školní zahrady v inspirativní prostředí pro děti. Školám nabízíme finanční, metodickou a konzultační podporu. Iniciujeme zapojování dětí, pedagogů i rodičů do obnovy a dalšího života zahrad. Ukazujeme, proč jsou kontakt s přírodou a volná hra důležité pro zdravý a všestranný rozvoj dětí a jaký potenciál v tomto směru nabízejí školní zahrady nebo dětská hřiště.

### **► vzdělávání a osvěta**

Provozujeme tematický portál [www.portalpromen.cz](http://www.portalpromen.cz), který na jednom místě soustřeďuje know-how týkající se proměn veřejného prostoru. Portál má dvě sekce: první z nich je zaměřená na rozvoj školních zahrad a dětských hřišť, druhá na rozvoj parků a veřejných prostranství.

Cenné vědomosti získané praxí, inspiraci dobrými příklady i zkušenosti renomovaných odborníků šíříme také prostřednictvím nejrůznějších vzdělávacích akcí. Pořádáme konference, semináře, exkurze a vydáváme vzdělávací materiály.

Všeobecnou osvětu se snažíme rozvíjet i neformálním, zážitkovým způsobem. Prostřednictvím hry a tvůrčích dílen přibližujeme dětem i dospělým principy tvorby městského prostředí a architektury.

### **► podpora studentů**

Do projektů příležitostně zapojujeme studenty architektury a uměleckých škol. Mají možnost vyzkoušet si práci na reálném zadání i přímou komunikaci s klientem a doplnit si vědomosti získané při studiu o zkušenosti z praxe.

# parky

## grantová výzva 2014

V průběhu roku 2014 jsme připravovali a v prosinci vyhlásili v pořadí pátou grantovou výzvu programu Parky, zaměřenou na obnovu nebo založení parků, parkově upravených ploch, veřejně přístupných zahrad a rekreační zeleně. Výzva byla určena městům nad 8 tisíc obyvatel a městským částem a obvodům s vlastní samosprávou, které mohly o nadační příspěvek do výše 25 mil. Kč žádat až do konce března 2015. Od dubna do září 2015 bude probíhat tříkolové hodnocení žádostí a projektových záměrů a o vítězi rozhodne správní rada nadace na podzim.

## Lesopark V Zátíší Vodňany

Záměrem Vodňan je oživit dříve oblíbené, ale v současnosti zpustlé výletní místo, které nabízí výhled na město, přílehlou soustavu rybníků a okolní krajinu, a vytvořit z něj celoroční cíl návštěvníků všech zájmů a generací. Projekt vzešel z naší grantové výzvy 2010–2011. Ačkoliv město v této výzvě neuspělo, intenzivní práce na další přípravě projektu přesvědčila správní radu nadace o poskytnutí příspěvku na architektonicko-urbanistickou soutěž, která může významně přispět k dalšímu rozvoji území.

Příspěvek v celkové výši 885 924 Kč byl rozdělen do dvou částí – první část, kterou město dostalo už v roce 2013, byla určena na přípravu soutěže, druhá část byla určena na její organizaci v roce 2014. Kromě grantu jsme městu poskytli také konzultační podporu.

Soutěž o návrh obnovy lesoparku V Zátíší byla vyhlášena v březnu 2014 jako veřejná a dvoukolová. V prvním kole se sešlo celkem 13 návrhů, z nichž pětičlenná porota složená z nezávislých odborníků a zástupců města vybrala 5 nejlepších, které pak soutěžící ve druhém kole dále rozpracovávali. Vítězem se stal soutěžní tým ve složení Ing. Marie Gelová, MgA. Zuzana Hebronová, MgA. Žofie Raimanová, Ing. Sandra Chlebovská a MgA. Ondřej Dušek. V říjnu se v rámci Dne architektury uskutečnila vernisáž výstavy všech návrhů.

## Nábřeží řeky Loučné v Litomyšli

Záměrem projektu s podtitulem „dialog mezi řekou a městem“ je rozvoj lokality na Vodních valech a parku u Smetanova domu. Někdejší vyhledávaná nábřežní promenáda prošla od dob první republiky necitlivými zásahy, které přetaly návaznost řeky Loučné na historické jádro města. V současnosti je lokalita spíše průchozím místem, k pobytu místní využívají hlavně dětské hřiště. Proměna by měla lidem řeku více zpřístupnit a zároveň vytvořit příjemný prostor pro trávení volného času v navazujícím okolí.

### základní údaje

- ▶ zahájení projektu: 2012
- ▶ architektonické řešení: Ing. arch. MgA. Martin Rusina a Ing. arch. Martin Frei (Cena Nadace Proměny 2013)
- ▶ výtvarníci: MgA. Pavla Sceranková, Ph.D., doc. Mgr. art. Dušan Zahoranský
- ▶ rozloha: 1 ha (Vodní valy) a 1,5 ha (park u Smetanova domu)

### 2014 / hlavní aktivity v projektu

- ▶ zpracování projektové dokumentace
- ▶ územní řízení
- ▶ zahájení výroby atypických herních prvků
- ▶ zapojování místní veřejnosti do projektu



## Jiráskovy sady v Litoměřicích

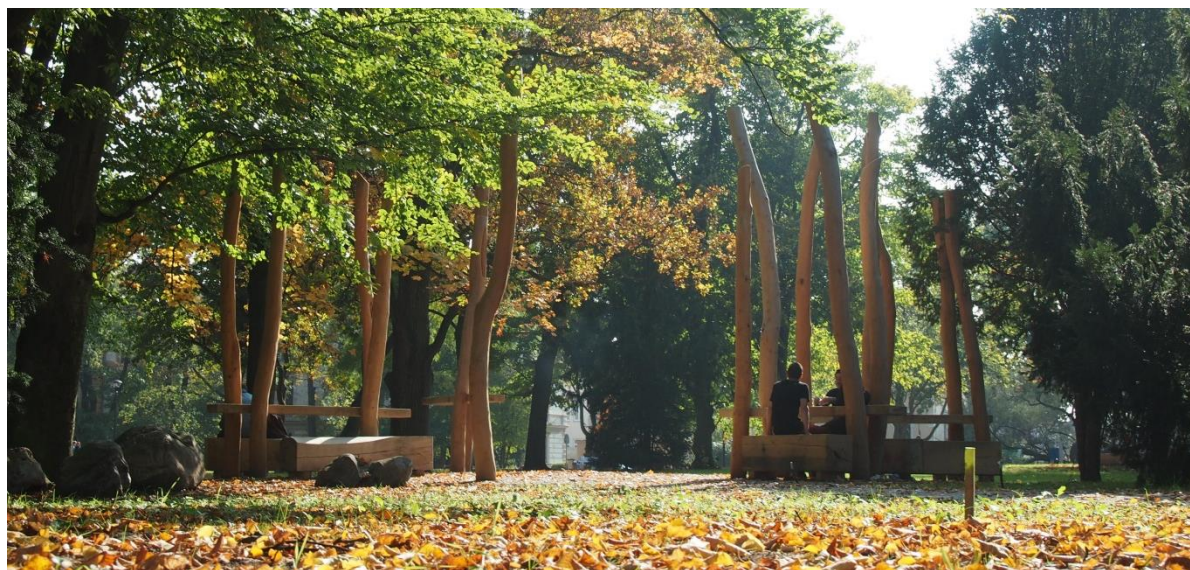
Cílem proměny největšího litoměřického parku bylo zlepšit jeho celkový stav, vybavení i možnosti využití. Město chtělo posílit zejména oddychovou, vzdělávací a sportovní funkci Jiráskových sadů, což se také promítlo do architektonického návrhu. V srdci parku vznikl polyfunkční parter, který bude sloužit jako místo pro setkávání a pořádání kulturních akcí. Během roku 2014 byla rekonstrukce Jiráskových sadů dokončena a na jaře 2015 se kompletně obnovený park otevře veřejnosti.

### základní údaje

- ▶ zahájení projektu: 2010
- ▶ architektonické řešení: Atelier zahradní a krajinářské architektury Ing. Zdenka Sendlera (Cena Nadace Proměny 2011)
- ▶ rozloha: 5,3 ha

### 2014 / hlavní aktivity v projektu

- ▶ stavební a vegetační úpravy
- ▶ realizace originálního informačního systému pro park ve spolupráci se studenty Vysoké školy uměleckoprůmyslové v Praze
- ▶ zapojování místní veřejnosti





# zahrada hrou

## 2. kolo grantové výzvy

Pět pražských mateřských škol, které v říjnu 2013 zvítězily v prvním kole grantové výzvy programu Zahrada hrou, usilovalo o příspěvek na druhou etapu projektu. Všechny pět školek ve druhém kole grantové výzvy uspělo a každá z nich od nás získala 650 tis. Kč na stavbu zahrady. Za příkladný přístup k projektu jsme navíc MŠ Arabská odměnili poukazem na zájezd zástupců školky za poznáváním školních zahrad a dětských hřišť v zahraničí.

Ve třech na sebe navazujících kolech mohou školky získat na obnovu zahrady celkem až 800 tis. Kč. Prvních 100 tisíc dostaly hned na začátku projektu – v rámci první etapy, která trvala od listopadu 2013 do června 2014, zapojovaly do chystané proměny dětí i dospělé a připravovaly ve spolupráci s architekty, výtvarníky a nadací návrh budoucí podoby své zahrady. Na základě vyhodnocení první etapy jsme pak rozhodovali o postupu do druhého kola, kdy se zahrada upravuje podle připraveného architektonického návrhu.

Stejně jako v prvním kole jsme pro školky připravili úvodní celodenní seminář, zaměřený tentokrát na realizaci návrhů. Některé ze školek začaly už před koncem roku 2014 stavět, ukončení druhé etapy je plánováno v průběhu roku 2015. Na základě jejího vyhodnocení mohou získat ještě třetí příspěvek ve výši 50 tis. Kč určený na údržbu a rozvoj obnovené zahrady.



## Zahrada MŠ Arabská v Praze 6

Projekt pojímá hru v zahradě jako cestu do světa, na které se děti učí nezávislosti, samostatnosti a odvaze. Prostorná, ale nevyhovující a na údržbu náročná zahrada bude po proměně dětem umožňovat širokou škálu aktivit, aniž by jim určovala, s čím a na co si mají hrát. Přibydou místa pro rozvoj smyslů a také místa vhodná pro venkovní výuku a společná setkávání zdravých a hendikepovaných dětí, jejich rodičů, učitelů a dalších přátel školky.

### základní údaje

- ▶ zahájení projektu: 2013
- ▶ architektonické řešení: Ing. arch. MgA. Martina Kárová, Ladislav Soukup
- ▶ výtvarník: MgA. Michal Novotný
- ▶ rozloha: 6,5 ha

### 2014 / hlavní aktivity v projektu

- ▶ zpracování projektové dokumentace
- ▶ návrh atypických herních prvků
- ▶ výběr dodavatele stavby
- ▶ zahájení stavebních a vegetačních úprav
- ▶ zapojování dětí i dospělých do proměny zahrady



## Zahrada MŠ Vodnická v Praze 4 – Újezdě

Cílem projektu je změnit jednotvárný nepodnětný prostor v zahradu, která by děti bavila a zároveň je rozvíjela. Po proměně bude místem nejen pro hru, ale i pro poznávání a objevování, učení, přátelství, pohyb a relaxaci. Záměrem je přesunout co nejvíc aktivit z interiéru pod širé nebe a vytvořit na zahradě několik zón, které budou umožňovat různé typy činností a zážitků.

### základní údaje

- ▶ zahájení projektu: 2013
- ▶ architektonické řešení: Ing. Mgr. Eva Jeníková a Ing. Magdalena Smetanová (atelier in-site), Ing. Jana Pyšková
- ▶ výtvarník: Ing. Mgr. Eva Jeníková
- ▶ rozloha: 0,8 ha

### 2014 / hlavní aktivity v projektu

- ▶ zpracování projektové dokumentace
- ▶ výběr dodavatele stavby
- ▶ zahájení stavebních a vegetačních úprav
- ▶ návrh a zahájení realizace atypických herních prvků
- ▶ zapojování dětí i dospělých do proměny zahrady



## Zahrada MŠ U Uranie v Praze 7

V dopravně rušném okolí školky je zahrada jedním z mála míst s dostupnou zelení. Učitelé s rodiči se proto rozhodli maximálně využít její potenciál a postupně ji proměnit ve zmenšenou verzi krajiny. Projekt podporuje a doplňuje program ekologické výchovy, jemuž se škola soustavně věnuje už řadu let. S podporou nadace vznikne v jedné ze zón zahrady komunitní prostor a tzv. interaktivní kout, který nabídne multifunkční hřiště, mlhoviště, barevné skulptury a také prvky pro trénink hrubé i jemné motoriky, logopedická cvičení a rozvoj smyslového vnímání.

### základní údaje

- ▶ zahájení projektu: 2013
- ▶ architektonické řešení: Ing. arch. Petr Lešek, Ing. Jitka Tomsová, Ph.D.
- ▶ rozloha: 7 ha

### 2014 / hlavní aktivity v projektu

- ▶ zpracování projektové dokumentace
- ▶ zapojení studentů Vysoké školy uměleckoprůmyslové v Praze do navrhování atypických herních prvků
- ▶ zapojování dětí i dospělých do proměny zahrady



## Zahrada MŠ Na Výšinách v Praze 7

Cílem proměny je vytvořit ze zchátralé a značně poničené školní zahrady klidnou a inspirativní oázu, která dětem umožní bezpečným způsobem zkoumat a objevovat okolní svět. Nová zahrada bude využívat převážně přírodní nebo recyklované prvky a materiály a kromě příležitostí pro volnou hru a mnoho různých aktivit nabídne také prostor pro setkávání a kulturní akce. Projekt otevírá zahradu i pro širší komunitu – zapojují se do něj nejen učitelky, rodiče a děti ze školky a mateřského centra, ale také senioři, prvňáci ze sousední školy, děti z kroužků blízkého DDM nebo spolek židovských žen.

### základní údaje

- ▶ zahájení projektu: 2013
- ▶ architektonické řešení: Dipl. Ing. Susanne Spurná, Ing. arch. Zuzana Novotná
- ▶ rozloha: 2,7 ha

### 2014 / hlavní aktivity v projektu

- ▶ zpracování projektové dokumentace
- ▶ spolupráce s výtvarníkem Michaellem Grasmannem na návrhu atypických herních prvků
- ▶ zapojování dětí i dospělých do proměny zahrady



## Zahrada ZŠ a MŠ Koloděje v Praze 9 – Kolodějích

Záměrem školy je vytvořit pro děti zahradu, která je bude vybízet k mnoha různorodým činnostem a posilovat v nich pozitivní vztah k přírodě a životnímu prostředí. Nabídne jim pestrou paletu podnětů, bude fungovat jako celoroční učebna pod širým nebem a stane se místem pro společná setkání a tradiční školní akce. Do proměny se zapojují děti, rodiče, učitelé, provozní zaměstnanci školy i školky, zástupci městské části, drobní místní podnikatelé i farní úřad.

### základní údaje

- ▶ zahájení projektu: 2013
- ▶ architektonické řešení: MgA. Marcela Steinbachová, Ing. Pavlína Malíková
- ▶ výtvarník: doc. ak. mal. Jaroslav E. Dvořák
- ▶ rozloha: 3,7 ha

### 2014 / hlavní aktivity v projektu

- ▶ zpracování projektové dokumentace
- ▶ zahájení stavebních a vegetačních úprav
- ▶ realizace atypického herního prvku
- ▶ zapojování dětí i dospělých do proměny zahrady



## Dobrovolníci

Stejně jako předchozích letech jsme do našich projektů zapojili dobrovolníky. V MŠ Arabská pomáhali zaměstnanci společnosti SAP ČR zakládat dětské kutiště, v MŠ Na Výšinách zase zaměstnanci ICT oddělení společnosti KKCG stavěli pódium pro velkou benefiční akci na podporu proměny zahrady.



# vzdělávání

## promenypromesta.cz

Během roku 2014 jsme připravili druhou sekci tematického portálu, která je určena zástupcům měst i široké veřejnosti. Slouží nejen jako praktický průvodce proměnou veřejného prostoru, ale i jako zdroj užitečných informací pro všechny, kdo se zajímají o kvalitu životního prostředí ve městech. Společně se sesterským webem zaměřeným na školní zahrady a hřiště je součástí našeho Portálu proměn, jehož posláním je inspirovat místní samosprávy, školy, občanské iniciativy a vůbec obyvatele měst k rozvoji prostředí, v němž žijí. Sekci jsme spustili v prvních dnech roku 2015.

## vzdělávací dílny pro školy

Na začátek školního roku jsme připravili nabídku dílen, které děti hravým způsobem seznamují s architekturou a tvorbou veřejného prostoru a navazují na naši snahu začlenit téma architektury do českého vzdělávání. Jsou určeny především pro mateřské a základní školy, ale na přání je zorganizujeme i jiným zájemcům. Chceme, aby se děti už od malička dozvíдалy, že kvalita prostředí, ve kterém žijeme, ovlivňuje kvalitu našeho života, a učily se, jak mohou své prostředí pozitivně ovlivňovat a spoluutvářet.

## přednáškový cyklus Děti a městské prostředí

V červnu jsme zorganizovali sérii přednášek zaměřených na prostor pro děti ve městech. Několik českých i zahraničních odborníků nabídlo zájemcům z řad laické i odborné veřejnosti svůj pohled na to, co děti potřebují, jak prostředí ovlivňuje jejich vývoj a chování, jak vytvořit dětské hřiště podněcující kreativitu nebo proč je dobré do jeho tvorby zapojit děti i dospělé. Cyklus doprovázely tvůrčí dílny pro děti a také naše zábavně-vzdělávací divadelní představení Zahrada Nudy a Fantazie.

Jednotlivé přednášky připravili:

- ▶ Jolana Říhová a Jitka Přerovská z Nadace Proměny
- ▶ krajinářská architektka Markéta Kolářová ze sdružení Stadt und Natur
- ▶ výtvarník a tvůrce dětských hřišť Lukáš Gavlovský
- ▶ profesorka edinburghské univerzity a ředitelka výzkumného centra OPENspace Catharine W. Thompson



## exkurze po školních zahradách

Koncem května jsme uspořádali další exkurzi za dobrými příklady školních zahrad. V doprovodu zástupců škol a také architektů a umělců, kteří zahrady navrhovali, jsme navštívili logopedickou zahradu školy Don Bosco v Praze-Bohnicích, přírodě blízkou zahradu MŠ Kollárova v Českém Brodě a hravě-hospodářskou zahradu MŠ Maitrea ve Slušticích.



# úspěchy

## Cena „Right to Play 2014“

V květnu získal program Zahrada hrou na 19. mezinárodní konferenci International Play Association v Istanbulu cenu „Right to Play 2014“. Jsme jednou ze tří organizací z celého světa, jejichž zásluhy o zlepšování podmínek pro dětskou hru porota ocenila. Cenu uděluje jednou za tři roky nezisková organizace International Play Association (IPA), která už od roku 1961 upozorňuje na zásadní význam hry pro fyzický, psychický i sociální vývoj dětí.

## Santos Parkem roku 2014

Lesopark na říčním ostrově Santos v Sušici, který v letech 2009–2013 prošel díky naší podpoře celkovou rekonstrukcí, uspěl v soutěži Park roku. Odborná porota, která každoročně hodnotí počiny v oblasti zahradní a krajinářské architektury, mu přisoudila první místo. Kromě toho získal také Cenu veřejnosti v soutěži Stavba roku Plzeňského kraje a dostal se do užšího výběru Grand Prix architektů 2014.

## Santos na Landscape Festivalu

Proměnu ostrova Santos jsme představili laické i odborné veřejnosti na výstavě evropské krajinářské architektury v rámci Landscape Festivalu, který uspořádala Galerie Jaroslava Fragnera. Presentaci projektu jsme připravili ve spolupráci se sochařem Václavem Fialou a návštěvníci si ji mohli prohlédnout od června do září v areálu Nákladového nádraží Žižkov v Praze.

## Architektura ve vzdělávání

Připojili jsme se k iniciativě, která usiluje o začlenění architektury do všech stupňů českého vzdělávacího systému. Spolu s několika dalšími organizacemi včetně České komory architektů jsme připravili memorandum Architektura ve vzdělávání, jež bylo následně využito při přípravě vládního strategického dokumentu Politika architektury a stavební kultury České republiky. Jedním z cílů, které politika definuje, je podporovat a rozvíjet výchovu a vzdělávání v oblasti architektury, urbanismu, územního plánování, krajinářské architektury, stavební kultury a kvality prostředí na všech stupních škol.



# ...ještě v roce 2014

## nová verze nadačního webu

Začátkem srpna jsme spustili nové webové stránky nadace. Navrhli jsme je tak, aby byl web přehlednější, zábavnější a uživatelsky příjemnější. Upravili jsme strukturu i obsah, propojili stránky s Facebookem a více prostoru dali fotkám a videím.

## účast na akcích a projektech

Během roku 2014 jsme využili celou řadu příležitostí pro představení činnosti nadace veřejnosti, ať už formou přednášek, tvůrčích dílen nebo zapojením do projektů spřízněných organizací:

- ▶ ve spolupráci s MŠ NA Výšinách jsme pro veřejnost zorganizovali přednášku německého tvůrce dětských hřišť Michaela Grasmanna;
- ▶ ve spolupráci s režisérkou Mariou Procházkovou jsme uspořádali tvůrčí dílnu v rámci doprovodného programu festivalu Anifilm 2014 v Třeboni;
- ▶ na mezioborovém setkání v Plzni v rámci Otevřeného think tanku architektů jsme diskutovali na téma architektura ve vzdělávání (na setkání navázala příprava memoranda, viz kapitola o vzdělávání);
- ▶ v Litomyšli jsme se s projektem obnovy řeky Loučné zapojili do programu celorepublikového Víkendu otevřených zahrad;
- ▶ přednášeli jsme na festivalu EnviroCity a na konferenci Škola jako místo setkávání 2014 na FF UK;
- ▶ ve spolupráci se Stanicí techniků DDM Praha jsme uspořádali tvůrčí dílnu v rámci doprovodného programu MHF Dvořákova Praha 2014;
- ▶ zapojili jsme se do semestrálního workshopu Architektura ve vzdělávání pro studenty architektury na ČVUT v Praze;
- ▶ dva z našich projektů (Jiráskovy sady v Litoměřicích a vodňanský lesopark V Zátíší) se zapojily do programu celorepublikového Dne architektury;
- ▶ přednášeli jsme na konferenci Rodiče vítáni: Jak zapojit rodinu do života školy, kterou uspořádala nezisková organizace EDUin v Otevřené zahradě Nadace Partnerství v Brně;
- ▶ ve spolupráci s lektorkami Š. Matouškovou a M. Trpišovskou jsme v rámci doprovodného programu festivalu Struny podzimu 2014 uspořádali dílnu Zvukové pro-story;
- ▶ jakožto vítězové loňského ročníku jsme zasedali v porotě Ceny Eduína, kterou pořádá nezisková organizace EDUin.



# finanční zpráva

## účetní závěrka

rozhava v plném rozsahu k 31. 12. 2014

(v celých tisících Kč)

AKTIVA		Číslo řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
<b>A.</b>	<b>Dlouhodobý majetek celkem</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
I. Dlouhodobý nehmotný majetek celkem	1. Nehmotné výsledky výzkumu a vývoje	2		
	2. Software	3		
	3. Ocenitelná práva	4		
	4. Drobný dlouhodobý nehmotný majetek	5		
	5. Ostatní dlouhodobý nehmotný majetek	6		
	6. Nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	7		
	7. Poskytnuté zálohy na dlouhodobý nehmotný majetek	8		
	<b>Součet I.1. až I.7.</b>	<b>9</b>		
II. Dlouhodobý hmotný majetek celkem	1. Pozemky	10		
	2. Umělecká díla, předměty a sbírky	11		
	3. Stavby	12		
	4. Samostatné movité věci a soubory movitých věcí	13	696	676
	5. Pěstitelské celky trvalých porostů	14		
	6. Základní stádo a tažná zvířata	15		
	7. Drobný dlouhodobý hmotný majetek	16		
	8. Ostatní dlouhodobý hmotný majetek	17		
	9. Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	18		
	10. Poskytnuté zálohy na dlouhodobý hmotný majetek	19		
	<b>Součet II.1. až II.10.</b>	<b>20</b>	<b>696</b>	<b>676</b>
III. Dlouhodobý finanční majetek celkem	1. Podíly v ovládaných a řízených osobách	21		
	2. Podíly v účetních jednotkách pod podstatným vlivem	22		
	3. Dluhové cenné papíry držené do splatnosti	23		
	4. Půjčky organizačním složkám	24		
	5. Ostatní dlouhodobé půjčky	25		
	6. Ostatní dlouhodobý finanční majetek	26		
	7. Pořizovaný dlouhodobý finanční majetek	27		
	<b>Součet III.1. až III.7.</b>	<b>28</b>		
IV. Oprávk k dlouhodobému majetku celkem	1. Oprávky k nehmotným výsledkům výzkumu a vývoje	29		
	2. Oprávky k softwaru	30		
	3. Oprávky k ocenitelným právům	31		
	4. Oprávky k drobnému dlouhodobému nehmotnému majetku	32		
	5. Oprávky k ostatnímu dlouhodobému nehmotnému majetku	33		
	6. Oprávky ke stavbám	34		
	7. Oprávky k samostatným movitým věcem a souborům mov. věcí	35	-696	-676
	8. Oprávky k pěstitelským celkům trvalých porostů	36		
	9. Oprávky k základnímu stádu a tažným zvířatům	37		
	10. Oprávky k drobnému dlouhodobému hmotnému majetku	38		
	11. Oprávky k ostatnímu dlouhodobému hmotnému majetku	39		
	<b>Součet IV.1. až IV.11.</b>	<b>40</b>	<b>-696</b>	<b>-676</b>

## rozvaha v plném rozsahu k 31. 12. 2014

(v celých tisících Kč)

AKTIVA		Číslo řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
<b>B.</b>	<b>Krátkodobý majetek celkem</b>	<b>41</b>	<b>17 626</b>	<b>5 808</b>
I.	1. Materiál na skladě	42		
Zásoby celkem	2. Materiál na cestě	43		
	3. Nedokončená výroba	44		
	4. Polotovary vlastní výroby	45		
	5. Výrobky	46		
	6. Zvířata	47		
	7. Zboží na skladě a v prodejnách	48		
	8. Zboží na cestě	49		
	9. Poskytnuté zálohy na zásoby	50		
	<b>Součet I.1. až I.9.</b>	<b>51</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
II.	1. Odběratelé	52		
Pohledávky celkem	2. Směnky k inkasu	53		
	3. Pohledávky za eskontované cenné papíry	54		
	4. Poskytnuté provozní zálohy	55	15	17
	5. Ostatní pohledávky	56		
	6. Pohledávky za zaměstnanci	57		
	7. Pohledávky za institucemi soc. zabezpečení a zdrav. pojištění	58		
	8. Daň z příjmů	59		
	9. Ostatní přímé daně	60		
	10. Daň z přidané hodnoty	61		
	11. Ostatní daně a poplatky	62		
	12. Nároky na dotace a ostatní zúčtování se státním rozpočtem	63		
	13. Nároky na dotace a ost. zúčt. s rozpočty org. úz. samospr. celků	64		
	14. Pohledávky za účastníky sdružení	65		
	15. Pohledávky z pevných termínových operací	66		
	16. Pohledávky z vydaných dluhopisů	67		
	17. Jiné pohledávky	68	30	
	18. Dohadné účty aktivní	69		
	19. Opravná položka k pohledávkám	70		
	<b>Součet II.1. až II.19.</b>	<b>71</b>	<b>45</b>	<b>17</b>
III.	1. Pokladna	72	3	14
Krátkodobý finanční majetek celkem	2. Ceniny	73	5	5
	3. Účty v bankách	74	17 519	5 737
	4. Majetkové cenné papíry k obchodování	75		
	5. Dluhové cenné papíry k obchodování	76		
	6. Ostatní cenné papíry	77		
	7. Pořizovaný krátkodobý finanční majetek	78		
	8. Peníze na cestě	79		
	<b>Součet III.1. až III.8.</b>	<b>80</b>	<b>17 527</b>	<b>5 756</b>
IV.	1. Náklady příštích období	81	54	35
Jiná aktiva celkem	2. Příjmy příštích období	82		
	3. Kursové rozdíly aktivní	83		
	<b>Součet IV.1. až IV.3.</b>	<b>84</b>	<b>54</b>	<b>35</b>
	<b>Aktiva celkem</b>	<b>85</b>	<b>17 626</b>	<b>5 808</b>

## rozvaha v plném rozsahu k 31. 12. 2014

(v celých tisících Kč)

PASIVA		Číslo řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
<b>A.</b>	<b>Vlastní zdroje celkem</b>	<b>86</b>	<b>16 636</b>	<b>4 349</b>
I.	1. Vlastní jmění	87	1 000	1 000
Jmění celkem	2. Fondy	88	15 554	3 311
	3. Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků	89		
	<b>Součet I.1. až I.3.</b>	<b>90</b>	<b>16 554</b>	<b>4 311</b>
II.	1. Účet výsledku hospodaření	91	82	38
Výsledek hospodaření	2. Výsledek hospodaření ve schvalovacím řízení	92		
	3. Nerozdělený zisk, neuhrazená ztráta minulých let	93		
	<b>Součet II.1. až II.3.</b>	<b>94</b>	<b>82</b>	<b>38</b>
<b>B.</b>	<b>Cizí zdroje celkem</b>	<b>95</b>	<b>990</b>	<b>1 459</b>
I. Rezervy	1. Rezervy	96		
	<b>Hodnota I.1.</b>	<b>97</b>		
II.	1. Dlouhodobé bankovní úvěry	98		
Dlouhodobé závazky celkem	2. Vydané dluhopisy	99		
	3. Závazky z pronájmu	100		
	4. Přijaté dlouhodobé zálohy	101		
	5. Dlouhodobé směnky k úhradě	102		
	6. Dohadné účty pasivní	103		
	7. Ostatní dlouhodobé závazky	104		
	<b>Součet II.1. až II.7.</b>	<b>105</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
III.	1. Dodavatelé	106	429	1 060
Krátkodobé závazky celkem	2. Směnky k úhradě	107		
	3. Přijaté zálohy	108		
	4. Ostatní závazky	109	17	8
	5. Zaměstnanci	110	294	215
	6. Ostatní závazky vůči zaměstnancům	111		
	7. Závazky k institucím soc. zabezpečení a zdrav. pojištění	112	183	131
	8. Daň z příjmů	113		
	9. Ostatní přímé daně	114	67	45
	10. Daň z přidané hodnoty	115		
	11. Ostatní daně a poplatky	116		
	12. Závazky ve vztahu k státnímu rozpočtu	117		
	13. Závazky ve vztahu k rozpočtu orgánů územ. samospr. celků	118		
	14. Závazky z upsaných nesplacených cenných papírů a vkladů	119		
	15. Závazky k účastníkům sdružení	120		
	16. Závazky z pevných termínových operací	121		
	17. Jiné závazky	122		
	18. Krátkodobé bankovní úvěry	123		
	19. Eskontní úvěry	124		
	20. Vydané krátkodobé dluhopisy	125		
	21. Vlastní dluhopisy	126		
	22. Dohadné účty pasivní	127		
	23. Ostatní krátkodobé finanční výpomoci	128		
	<b>Součet III.1. až III.23.</b>	<b>129</b>	<b>990</b>	<b>1 459</b>
IV.	1. Výdaje příštích období	130		
Jiná pasiva celkem	2. Výnosy příštích období	131		
	3. Kursové rozdíly pasivní	132		
	<b>Součet IV.1. až IV.3.</b>	<b>133</b>		
	<b>Pasiva celkem</b>	<b>134</b>	<b>17 626</b>	<b>5 808</b>



## výkaz zisku a ztráty k 31. 12. 2014

(v celých tisících Kč)

Označení	Název ukazatele	Číslo řádku	Činnosti		
			Hlavní	Hospodářská	Celkem
<b>A.</b>	<b>NÁKLADY</b>	1			
<b>I.</b>	<b>Spotřebované nákupy celkem</b>	<b>Součet I.1. až I.4.</b>	<b>2</b>	<b>358</b>	<b>358</b>
	1. Spotřeba materiálu		3	239	239
	2. Spotřeba energie		4	119	119
	3. Spotřeba ostatních neskladovatelných dodávek		5		
	4. Prodané zboží		6		
<b>II.</b>	<b>Služby celkem</b>	<b>Součet II.5. až II.8.</b>	<b>7</b>	<b>4 951</b>	<b>4 951</b>
	5. Opravy a udržování		8	30	30
	6. Cestovné		9	136	136
	7. Náklady na reprezentaci		10	83	83
	8. Ostatní služby		11	4 702	4 702
<b>III.</b>	<b>Osobní náklady celkem</b>	<b>Součet III.9. až III.13.</b>	<b>12</b>	<b>5 239</b>	<b>5 239</b>
	9. Mzdové náklady		13	3 797	3 797
	10. Zákonné sociální pojištění		14	1 271	1 271
	11. Ostatní sociální pojištění		15		
	12. Zákonné sociální náklady		16	81	81
	13. Ostatní sociální náklady		17	90	90
<b>IV.</b>	<b>Daně a poplatky celkem</b>	<b>Součet IV.14. až IV.16.</b>	<b>18</b>	<b>6</b>	<b>6</b>
	14. Daň silniční		19		
	15. Daň z nemovitostí		20		
	16. Ostatní daně a poplatky		21	6	6
<b>V.</b>	<b>Ostatní náklady celkem</b>	<b>Součet V.17. až V.24.</b>	<b>22</b>	<b>49</b>	<b>49</b>
	17. Smluvní pokuty a úroky z prodlení		23		
	18. Ostatní pokuty a penále		24		
	19. Odpis nedobytné pohledávky		25		
	20. Úroky		26		
	21. Kursové ztráty		27	2	2
	22. Dary		28		
	23. Manka a škody		29		
	24. Jiné ostatní náklady		30	47	47
<b>VI.</b>	<b>Odpisy, prodaný majetek, tvorba rezerv a opravných položek celkem</b>	<b>Součet VI.25. až VI.30.</b>	<b>31</b>		
	25. Odpis dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku		32		
	26. Zůstatková cena prodaného dlouhodobého nehmot. a hmot. majetku		33		
	27. Prodané cenné papíry a podíly		34		
	28. Prodaný materiál		35		
	29. Tvorba rezerv		36		
	30. Tvorba opravných položek		37		
<b>VII.</b>	<b>Poskytnuté příspěvky celkem</b>	<b>Součet VII.31. až VII.32.</b>	<b>38</b>		
	31. Poskytnuté příspěvky zúčtované mezi organ. složkami		39		
	32. Poskytnuté členské příspěvky		40		
<b>VIII.</b>	<b>Daň z příjmů celkem</b>	<b>Hodnota VIII.33.</b>	<b>41</b>		
	33. Dodatečné odvody daně z příjmů		42		
	<b>NÁKLADY CELKEM</b>	<b>Součet I. až VIII.</b>	<b>43</b>	<b>10 603</b>	<b>10 603</b>

## výkaz zisku a ztráty k 31. 12. 2014

(v celých tisících Kč)

Označení	Název ukazatele	Číslo řádku	Činnosti		
			Hlavní	Hospodářská	Celkem
<b>B.</b>	<b>VÝNOSY</b>	44			
<b>I.</b>	<b>Tržby za vlastní výroky a zboží celkem</b>	<b>Součet I.1. až I.3.</b>	<b>45</b>	<b>29</b>	<b>29</b>
	1. Tržby za vlastní výroky	46			
	2. Tržby z prodeje služeb	47	29		29
	3. Tržby za prodané zboží	48			
<b>II.</b>	<b>Změna stavu vnitroorganizačních zásob celkem</b>	<b>Součet II.4. až II.7.</b>	<b>49</b>		
	4. Změna stavu zásob nedokončené výroby	50			
	5. Změna stavu zásob polotovarů	51			
	6. Změna stavu zásob výrobků	52			
	7. Změna stavu zvířat	53			
<b>III.</b>	<b>Aktivace celkem</b>	<b>Součet III.8. až III.11.</b>	<b>54</b>		
	8. Aktivace materiálu a zboží	55			
	9. Aktivace vnitroorganizačních služeb	56			
	10. Aktivace dlouhodobého nehmotného majetku	57			
	11. Aktivace dlouhodobého hmotného majetku	58			
<b>IV.</b>	<b>Ostatní výnosy celkem</b>	<b>Součet IV.12. až IV.18.</b>	<b>59</b>	<b>5 952</b>	<b>5 952</b>
	12. Smluvní pokuty a úroky z prodlení	60			
	13. Ostatní pokuty a penále	61			
	14. Platby za odepsané pohledávky	62			
	15. Úroky	63	29		29
	16. Kursové zisky	64			
	17. Zúčtování fondů	65	5 923		5 923
	18. Jiné ostatní výnosy	66			
<b>V.</b>	<b>Tržby z prodeje majetku, zúčtování rezerv a opravných položek celkem</b>	<b>Součet V.19. až V.25.</b>	<b>67</b>		
	19. Tržby z prodeje dlouhodobého nehmot. a hmot. majetku	68			
	20. Tržby z prodeje cenných papírů a podílů	69			
	21. Tržby z prodeje materiálu	70			
	22. Výnosy z krátkodobého finančního majetku	71			
	23. Zúčtování rezerv	72			
	24. Výnosy z dlouhodobého finančního majetku	73			
	25. Zúčtování opravných položek	74			
<b>VI.</b>	<b>Přijaté příspěvky celkem</b>	<b>Součet VI.26. až VI.28.</b>	<b>75</b>	<b>4 660</b>	<b>4 660</b>
	26. Přijaté příspěvky zúčtované mezi organizačními složkami	76			
	27. Přijaté příspěvky (dary)	77	4 660		4 660
	28. Přijaté členské příspěvky	78			
<b>VII.</b>	<b>Provozní dotace celkem</b>	<b>Hodnota VII.29.</b>	<b>79</b>		
	29. Provozní dotace	80			
	<b>VÝNOSY CELKEM</b>	<b>Součet I. až VII.</b>	<b>81</b>	<b>10 641</b>	<b>10 641</b>
<b>C.</b>	<b>VÝSLEDEK HOSPODAŘENÍ PŘED ZDANĚNÍM</b>	82	<b>38</b>		<b>38</b>
	34. Daň z příjmů	83			
<b>D.</b>	<b>VÝSLEDEK HOSPODAŘENÍ PO ZDANĚNÍ</b>	84	<b>38</b>		<b>38</b>

# příloha účetní závěrky (neconsolidovaná)

rok končící 31. 12. 2014

## 1. Charakteristika a hlavní aktivity nadace

### Vznik a charakteristika nadace

Nadace Proměny (dále jen „nadace“) byla založena 21. 11. 2005 s působností na celém území České republiky. Dne 30. 1. 2006 byla nadace registrována zápisem do nadačního rejstříku vedeného Městským soudem v Praze (oddíl N, vložka 577).

### Sídlo nadace

Praha 10, Vinohradská 1511/230, PSČ 100 00

### IČ

274 21 538

### Účel nadace

Vytvoření finančních, materiálních a organizačních podmínek pro:

- a) výstavbu vícegeneračních systémů sídelní zeleně (městských parků, veřejných zahrad, lesoparků, naučných či sportovních stezek apod.) v rámci měst a obcí nebo jejich bezprostředním okolí, určených k volnočasovým aktivitám, zejména sportování, dětským hrám, relaxaci, k poznávání regionální a místní historie a krajiny a současně vhodných pro provozování kulturních a společenských akcí za účelem podpory komunitního života měst a obcí,
- b) rekultivaci zanedbaných a nevyužívaných ploch v rámci měst a obcí nebo jejich bezprostředním okolí, a to prostřednictvím výstavby výše zmiňovaných systémů sídelní zeleně,
- c) obnovu stávajících (již existujících) systémů sídelní zeleně (městských parků, veřejných zahrad, lesoparků, naučných či sportovních stezek apod.) tak, aby s maximálním ohledem na historii místa byly splněny výše uvedené principy,
- d) obnovu původních historických a přírodních památek v dotčených lokalitách prostřednictvím jejich opravy či rekultivace a citlivého zakomponování do areálů nadací podporovaných systémů sídelní zeleně,
- e) podporu kvalitního aktivního života obyvatel měst a obcí všech věkových kategorií a zájmů (dále jen člověk/lidé) prostřednictvím poskytnutí sportovních a herních možností, naučných

prvků a vhodně upraveného přírodního prostředí v rámci budovaných systémů sídlení zeleně, jakož i poskytnutí veřejného prostoru pro pořádání společných aktivit (kulturních, společenských, regionálních apod.),

- f) podporu harmonického tělesného i duševního rozvoje dětí, mládeže a dospělých prostřednictvím poskytnutí vhodného prostředí a motivací ke sportovním a poznávacím aktivitám,
- g) odpovídající dlouhodobou správu a údržbu dokončených systémů sídlení zeleně,
- h) podporu i vlastní tvorbu, resp. pořádání osvětových, vzdělávacích a zábavně-naučných programů, akcí a aktivit, jejichž účelem je především vzdělávat, motivovat, informovat a inspirovat v souladu s filozofií a posláním nadace,
- i) podporu i vlastní rozvoj publikační činnosti zaměřené na vydávání tiskových a multimediálních formátů, metodických a vzdělávacích pomůcek, jejichž účelem je především vzdělávat, motivovat, informovat a inspirovat v souladu s filozofií a posláním nadace,
- j) podporu moderních osvětových a vzdělávacích metod založených na interaktivním přístupu a na principu zkušenostního učení, které mohou napomoci šíření posláním nadace a utvářet tak harmonický vztah mezi člověkem a přírodou,
- k) podporu a osvětu k získání aktivního a zodpovědného přístupu lidí k životnímu prostředí,
- l) zprostředkování technické, organizační pomoci a odborných informací pro projekty, které jsou v souladu s filozofií a posláním nadace,
- m) obnovu a ochranu přírodní a historické paměti krajiny a podporu harmonického vztahu člověka a krajiny prostřednictvím všech aktivit uvedených pod body a)–l).

### **Správní rada**

Karel Komárek, předseda správní rady

PhDr. Allan Gintel, CSc., člen správní rady

Ing. Miroslav Jestřábík, člen správní rady

Marie Schorchtová, členka správní rady

Ing. Kateřina Vaculová, členka správní rady

Ing. Miloslav Vyhnaň, člen správní rady

## **Revizor**

Funkce revizora neobsazena (1. 1. – 5. 1. 2014)

Ing. Jiří Škampa (od 6. 1. 2014)

## **Zakladatel nadace**

Karel Komárek a Lenka Komárková

## **2. Vklady do nadační jistiny**

Osoby na straně zakladatele provedli vklad do nadační jistiny takto:

Karel Komárek – ve výši 500 tis. Kč

Lenka Komárková – ve výši 500 tis. Kč

Nadační kapitál, který je peněžním vyjádřením nadační jistiny, činí 1 mil. Kč a je uložen na účtu číslo 35-950010667/0100 vedeném u Komerční banky, a.s.

## **3. Účetní období, za které je sestavena účetní závěrka, rozvahový den**

Účetním obdobím účetní jednotky je kalendářní rok 2014. Rozvahovým dnem, dle § 19 odst. 1 zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, je 31. 12. 2014.

## **4. Použité účetní metody**

Účetní jednotka účtuje dle vyhlášky č. 504/2002 Sb., kterou se provádějí některá ustanovení zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, pro účetní jednotky, u kterých hlavním předmětem činnosti není podnikání, a České účetní standardy číslo 401–414.

### **4.1 Ocenění majetku**

Majetek je oceňován v pořizovací ceně.

#### **Nehmotný majetek**

- ▶ dlouhodobý nehmotný majetek, jehož cena je vyšší než 60 tis. Kč, nadace k 31. 12. 2014 neviduje;
- ▶ dlouhodobý drobný nehmotný majetek, jehož cena je do 60 tis. Kč, nadace účtuje přímo do spotřeby na účet 516.

## **Hmotný majetek**

- ▶ dlouhodobý hmotný majetek, jehož cena je vyšší než 40 tis. Kč, nadace účtuje na účet 022 a odepisuje jej;
- ▶ odpisy majetku jsou prováděny jedenkrát ročně, vycházejí z daňových rovnoměrných odpisů dle § 26 zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, ve znění pozdějších předpisů, a jsou zaúčtovány do hlavní činnosti nadace;
- ▶ nadace eviduje dlouhodobý drobný hmotný majetek do 40 tis. Kč a účtuje jej přímo do spotřeby jako zásoby na účet 501.

## **4.2 Pohledávky**

Pohledávky jsou při vzniku oceňovány jmenovitou hodnotou, při nabytí za úplatu nebo vkladem pořizovací cenou.

## **4.3 Závazky**

Závazky jsou oceňovány jmenovitou hodnotou.

## **4.4 Nadační příspěvky**

Nadace poskytuje nadační příspěvky k naplnění účelu, k němuž byla zřízena. Nadační příspěvky mohou být poskytovány fyzickým nebo právníckým osobám pro realizaci obecně prospěšného záměru, jenž je v souladu s účelem nadace.

Nadační příspěvky se poskytují na základě smlouvy uzavřené mezi nadací a příjemcem nadačního příspěvku. Nadační příspěvky se účtují přes účty 911.

## **4.5 Přijaté dary**

Přijaté dary určené pro projekty nadace a nadační příspěvky jsou účtovány přes účty 911 a dary získané na správu nadace jsou účtovány přes výnosový účet 682.



## 5. Komentář k významným položkám rozvahy a výkazu zisku a ztráty

### 5.1 Dlouhodobý hmotný majetek (v celých tisících Kč)

	Dopravní prostředky	Počítačové vybavení	Celkem
Pořizovací cena			
Zůstatek k 1. 1. 2014	670	26	696
Přírůstky	--	--	--
Úbytky	--	-20	-20
Zůstatek k 31. 12. 2014	670	6	676
Oprávký			
Zůstatek k 1. 1. 2014	670	26	696
Odpisy	--	--	--
Vyřazení majetku	--	-20	-20
Zůstatek k 31. 12. 2014	670	6	676
Zůstatková hodnota k 1. 1. 2014	0	0	0
Zůstatková hodnota k 31. 12. 2014	0	0	0

### 5.2 Pohledávky a závazky z obchodních vztahů

Krátkodobé pohledávky činí 17 tis. Kč (v roce 2013 15 tis. Kč) a představují poskytnuté nevyúčtované zálohy.

Závazky vůči dodavatelům činí 1 060 tis. Kč (v roce 2013 429 tis. Kč), z toho krátkodobé závazky jsou ve výši 228 tis. Kč (v roce 2013 429 tis. Kč) a dlouhodobé závazky jsou ve výši 832 tis. Kč (v roce 2013 0 tis. Kč).

### 5.3 Vlastní zdroje (v celých tisících Kč)

	Registrované nadační jmění	Fondy nadace	Výsledek hospodaření běžného období	Celkem
Zůstatek k 1. 1. 2014	1 000	15 554	82	16 636
Pohyby fondů	--	-12 243	-82	-12 325
Výsledek hospodaření za rok 2014	--	--	38	38
Zůstatek k 31. 12. 2014	1 000	3 311	38	4 349

Nadace vytváří fondy pro poskytování nadačních příspěvků. K 31. 12. 2014 jsou na těchto fondech uloženy finanční prostředky od dárců v celkové výši 3 311 tis. Kč (v roce 2013 15 554 tis. Kč).

Od 8. 6. 2013 je otevřena veřejná sbírka, kterou nadace koná na základě Osvědčení vydaného MHMP pod číslem jednacím S-MHMP/358022/2013 na území České republiky a která je zřízena na dobu neurčitou. V rámci této veřejné sbírky nadace přijala v roce 2014 dar ve výši 300 Kč (v roce 2013 1 tis. Kč) a částku ve výši 80 Kč získanou prodejem předmětů.

#### 5.4 Principy poskytování nadačních příspěvků

Cílem projektů, které nadace podporuje v rámci jednotlivých programů a v souladu se svým statutem, je obnova, resp. založení městských veřejných a sdílených prostranství: parků a školních zahrad. Jako takové mají podporované projekty dlouhodobý charakter a jejich realizace přesahuje rámec jednoho kalendářního roku. Nadační příspěvky na realizaci projektů jsou poskytovány formou splátek návazně na jednotlivé etapy projektů i jejich skutečný průběh a rovněž dle splnění závazných podmínek ze strany příjemců nadačního příspěvku. Tyto podmínky vždy vymezuje smlouva. Nadace takto zajišťuje náležitě využití poskytovaných finančních prostředků i řádné dokončení podporovaných projektů.

#### 5.5 Přehled poskytnutých nadačních příspěvků (v celých tisících Kč)

K 31. 12. 2014 nadace poskytla 11 finančních nadačních příspěvků v celkové výši 28 449 tis. Kč a 1 hmotný nadační příspěvek (cestovní poukaz) v hodnotě 30 tis. Kč.

Příjemce nadačního příspěvku	Výše/hodnota nadačního příspěvku	Účel poskytnutí nadačního příspěvku
Město Litoměřice	22 838	realizace projektu Jiráskovy sady
Město Litomyšl	1 363	realizace projektu Nábřeží řeky Loučné
Město Sušice	337	realizace projektu Ostrov Santos
Město Vodňany	548	realizace architektonicko-urbanistické soutěže o návrh obnovy lesoparku V Zátíší
Mateřská škola Český Brod, Kollárova 71, Český Brod	83	realizace projektu Zahrada MŠ Kollárova
KRUH, o. s.	30	realizace workshopů pro školy
Mateřská škola Vodnická, Praha 4	650	realizace projektu Zahrada MŠ Vodnická
Fakultní mateřská škola se speciální péčí, Arabská, Praha 6	650	realizace projektu Zahrada MŠ Arabská



Mateřská škola U Uranie, Na Maninách, Praha 7	650	realizace projektu Zahrada MŠ U Uranie
Základní škola a mateřská škola Koloděje, Praha 9	650	realizace projektu Zahrada ZŠ a MŠ Koloděje
Fakultní mateřská škola při Pedagogické fakultě UK, Na Výšinách, Praha 7	650	realizace projektu Zahrada MŠ Na Výšinách
<b>Celkem</b>	<b>28 449 tis. Kč</b>	

## 5.6 Zaměstnanci

Průměrný počet zaměstnanců a přehled osobních nákladů (v celých tisících Kč) za rok 2014 a jejich srovnání s rokem 2013 (v celých tisících Kč):

	2014	2013
Počet zaměstnanců	7	7
Mzdové náklady	3 738	3 704
Zákonné sociální pojištění	1 271	1 253
Zákonné a ostatní sociální náklady	171	141

V průběhu roku 2014 pro nadaci pracovalo 7 zaměstnanců na základě dohod o provedení práce. Dohody o provedení práce byly uzavřeny na administrativní, produkční, odborné a lektorské práce. Mzdové náklady na dohody o provedení práce v roce 2014 byly ve výši 59 tis. Kč (v roce 2013 22 tis. Kč).

## 5.7 Odměny členům statutárních a kontrolních orgánů

Funkce člena správní rady a funkce revizora je čestná, bez nároku na odměnu.

## 5.8 Závazky ze sociálního zabezpečení a zdravotního pojištění

Závazky ze sociálního zabezpečení a zdravotního pojištění k 31. 12. 2014 činily 131 tis. Kč (v roce 2013 183 tis. Kč), z nichž 92 tis. Kč (v roce 2013 128 tis. Kč) představují závazky ze sociálního zabezpečení a 39 tis. Kč (v roce 2013 55 tis. Kč) závazky ze zdravotního pojištění. Žádné z těchto závazků nejsou po lhůtě splatnosti.

## 5.9 Daň z příjmů

Z příjmů nadace v roce 2014 nevznikla v souladu s § 18a, § 19 a § 19b zákona č. 586/1992 Sb., o dani z příjmů, ve znění pozdějších předpisů, splatná daň.

## 5.10 Náklady nadace

Celkové náklady na hlavní činnost nadace k 31. 12. 2014 činily 10 603 tis. Kč (v roce 2013 9 301 tis. Kč).

### 5.11 Přehled nákladů nadace (v celých tisících Kč)

	2014	2013
Projektové náklady	5 908	4 817
Provozní náklady	4 695	4 484
Celkem	10 603	9 301

### 5.12 Pravidlo pro omezení nákladů souvisejících se správou nadace

V souladu s čl. XI Statutu nadace, kterým je stanoveno pravidlo pro omezení nákladů souvisejících se správou nadace; nesmí tyto náklady převýšit 50 % hodnoty ročně poskytnutých nadačních příspěvků. Celkové náklady související se správou nadace v roce 2014 jsou ve výši 4 695 tis. Kč, celková výše nadačních příspěvků poskytnutých v roce 2014 činí 28 479 tis. Kč. Pravidlo pro omezení nákladů nadace dodržela.

### 5.13 Přehled výnosů nadace (v celých tisících Kč)

	2014	2013
Úroky a ostatní výnosy	29	150
Zúčtování fondů	5 923	4 872
Tržby z prodeje služeb	29	97
Celkem	5 981	5 119

### 5.14 Výsledek hospodaření

Výsledek hospodaření nadace k 31. 12. 2014 činí 38 tis. Kč (v roce 2013 82 tis. Kč).

### 5.15 Přehled přijatých darů

#### Peněžní dary (v celých tisících Kč)

Jméno/název dárce	Dar
MND a.s.	19 700
Karel Komárek	4 610
Cestovní kancelář FISCHER, a.s.	409
<b>Celkem</b>	<b>24 519</b>

#### Nepeněžní dary (v celých tisících Kč)

V roce 2014 nadace obdržela nepeněžní dary v celkové hodnotě 50 tis. Kč.

### 5.16 Závazky nevykázané v rozvaze

Nadace neeviduje žádné závazky, které by k rozvahovému dni nebyly vykázány v rozvaze.

### 5.17 Významná následná událost

K datu sestavení účetní závěrky nejsou správní radě nadace známy žádné významné následné události, které by ovlivnily účetní závěrku k 31. 12. 2014.

# výrok auditora



**KPMG Česká republika Audit, s.r.o.**  
Pobřežní 648/1a  
186 00 Praha 8  
Česká republika

Telephone +420 222 123 111  
Fax +420 222 123 100  
Internet [www.kpmg.cz](http://www.kpmg.cz)

## Zpráva nezávislého auditora pro správní radu Nadace Proměny

### Účetní závěrka

Na základě provedeného auditu jsme dne 25. května 2015 vydali k účetní závěrce, která je součástí této výroční zprávy, zprávu následujícího znění:

„Provedli jsme audit přiložené účetní závěrky Nadace Proměny, tj. rozvahy k 31. prosinci 2014, výkazu zisku a ztráty za rok 2014 a přílohy této účetní závěrky, včetně popisu použitých významných účetních metod a ostatních doplňujících údajů. Údaje o Nadaci Proměny jsou uvedeny v bodě 1 přílohy této účetní závěrky.

### *Odpovědnost správní rady účetní jednotky za účetní závěrku*

Správní rada Nadace Proměny je odpovědná za sestavení účetní závěrky, která podává věrný a poctivý obraz v souladu s českými účetními předpisy, a za takový vnitřní kontrolní systém, který považuje za nezbytný pro sestavení účetní závěrky tak, aby neobsahovala významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou.

### *Odpovědnost auditora*

Naší odpovědností je vyjádřit na základě provedeného auditu výrok k této účetní závěrce. Audit jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech, Mezinárodními auditorskými standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. V souladu s těmito předpisy jsme povinni dodržovat etické požadavky a naplánovat a provést audit tak, abychom získali přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti.

Audit zahrnuje provedení auditorských postupů, jejichž cílem je získat důkazní informace o částkách a skutečnostech uvedených v účetní závěrce. Výběr auditorských postupů závisí na úsudku auditora, včetně vyhodnocení rizik, že účetní závěrka obsahuje významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou. Při vyhodnocování těchto rizik auditor posoudí vnitřní kontrolní systém, který je relevantní pro sestavení účetní závěrky podávající věrný a poctivý obraz. Cílem tohoto posouzení je navrhnout vhodné auditorské postupy, nikoli vyjádřit se k účinnosti vnitřního kontrolního systému účetní jednotky. Audit též zahrnuje posouzení vhodnosti použitých účetních metod, přiměřenosti účetních odhadů provedených vedením i posouzení celkové prezentace účetní závěrky.

Jsme přesvědčeni, že získané důkazní informace poskytují dostatečný a vhodný základ pro vyjádření našeho výroku.

#### *Výrok auditora*

Podle našeho názoru účetní závěrka podává věrný a poctivý obraz aktiv a pasiv Nadace Proměny k 31. prosinci 2014 a nákladů, výnosů a výsledku jejího hospodaření za rok 2014 v souladu s českými účetními předpisy.“

#### **Výroční zpráva**


Provedli jsme ověření souladu výroční zprávy s výše uvedenou účetní závěrkou. Za správnost výroční zprávy je odpovědný statutární orgán nadace. Naší odpovědností je vydat na základě provedeného ověření výrok o souladu výroční zprávy s účetní závěrkou.

Ověření jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech, Mezinárodními auditorскими standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. Tyto standardy požadují, abychom ověření naplánovali a provedli tak, abychom získali přiměřenou jistotu, že informace obsažené ve výroční zprávě, které popisují skutečnosti, jež jsou též předmětem zobrazení v účetní závěrce, jsou ve všech významných ohledech v souladu s příslušnou účetní závěrkou. Jsme přesvědčeni, že provedené ověření poskytuje přiměřený podklad pro vyjádření našeho výroku.

Podle našeho názoru jsou informace uvedené ve výroční zprávě ve všech významných ohledech v souladu s výše uvedenou účetní závěrkou.

V Praze, dne 25. května 2015

  
KPMG Česká republika Audit, s.r.o.  
Evidenční číslo 71

  
Ing. Petr Sikora  
Partner  
Evidenční číslo 2001

# poděkování

Za dlouhodobou podporu děkujeme panu **Karlu Komárkovi** a investiční skupině **KKCG**.

Dále děkujeme společnosti **MND** za podporu obou našich grantových programů a **Cestovní kanceláři FISCHER** za podporu programu Zahrada hrou a poskytnutí autobusu na exkurzi po školních zahradách.

Děkujeme také všem, kdo při realizaci jednotlivých proměn nebo zajištění údržby obnovených míst pomáhali jako dobrovolníci: **zaměstnancům ICT oddělení společnosti KKCG, zaměstnancům společnosti SAP ČR** i nadšeným **jednotlivcům, kteří se zapojili individuálně.**

V neposlední řadě patří náš dík **těm, kdo přispěli do nadační veřejné sbírky** a také všem **našim spolupracovníkům a sympatizantům.**

# kontakt

## ▶ **adresa**

Vinohradská 1511/230, 100 00 Praha 10

## ▶ **telefon**

+420 277 006 277

## ▶ **e-mail**

info@nadace-promeny.cz

## ▶ **web**

[www.nadace-promeny.cz](http://www.nadace-promeny.cz)

[www.portalpromen.cz](http://www.portalpromen.cz)

## ▶ **facebook**

[www.facebook.com/NadacePromeny](http://www.facebook.com/NadacePromeny)

## ▶ **youtube**

[www.youtube.com/nadacepromeny](http://www.youtube.com/nadacepromeny)

## ▶ **IČ**

27421538

## ▶ **bankovní spojení**

Komerční banka, a. s., pobočka Praha 10

číslo účtu: 35-4870200207/0100

číslo sbírkového účtu: 43-6714700217/0100

### **Formální náležitosti dle zákona o účetnictví**

K datu sestavení výroční zprávy nejsou vedení nadace známy žádné významné následné události, které by ovlivnily výroční zprávu za rok končící 31. prosincem 2014. Nadace se řídí platnou legislativou České republiky v oblasti pracovněprávních vztahů a ochrany životního prostředí a nevydává prostředky na činnost v oblasti výzkumu a vývoje. Nadace dále nemá organizační složku v zahraničí.

V Praze dne



Karel Komárek, předseda správní rady

### **Výroční zprávu za rok 2014 vydala Nadace Proměny v květnu 2015.**

redakce a zpracování / Nadace Proměny

fotografie / archiv Nadace Proměny, Alexander Dobrovodský (str. 17 nahoře)